



**UNI TERRA**  
berlin

karsten giese

# Irreguläre Migration vom chinesischen Festland nach Taiwan

**Vom antikommunistischen Flüchtling  
zum (un)erwünschten Illegalen**

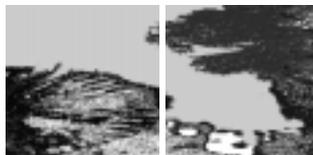
Historische Entwicklung seit 1949  
und  
empirische Befunde der achtziger und neunziger Jahre  
im Vergleich zu weiteren Zielregionen

**Karsten Giese**

**Irreguläre Migration vom chinesischen Festland nach Taiwan**

**Vom antikommunistischen Flüchtling  
zum (un)erwünschten Illegalen**

Historische Entwicklung seit 1949  
und  
empirische Befunde der achtziger und neunziger Jahre  
im Vergleich zu weiteren Zielregionen



**UNI TERRA**  
b e r l i n

Die vorliegende Arbeit ist das Ergebnis eines Dissertationsprojektes  
an der Freien Universität Berlin.

Die Promotion wurde von der  
**Friedrich-Naumann-Stiftung** mit Mitteln des Ministeriums für  
Bildung, Wissenschaft, Forschung und Technologie  
und dem  
**Deutschen Akademischen Austauschdienst (DAAD)**  
gefördert.

Alle Rechte, insbesondere das Recht der Vervielfältigung und Verbreitung sowie der Übersetzung, vorbehalten. Kein Teil des Werkes darf in irgendeiner Form (durch Fotokopie, Mikrofilm oder ein anderes Verfahren) ohne schriftliche Genehmigung des Verlages reproduziert oder unter Verwendung elektronischer Systeme verarbeitet, vervielfältigt oder verbreitet werden.

© 1999 **UNI TERRA** Sach- und Fachverlag. Berlin

ISBN 3-934072-00-3

# ÜBERSICHT

## Inhaltsverzeichnis

### 1 Einleitung

*1.1 Weltweit lange unbeachtet: Irreguläre chinesische Emigration*

*1.2 Methodik der Studie und Charakteristika der Quellen*

*1.3 Aufbau der Studie*

### 2 Rahmenbedingungen irregulärer Migration seit Ende der achtziger Jahre

*2.1 Migration vom chinesischen Festland nach Taiwan*

### 3 Charakteristika irregulärer Migration vom chinesischen Festland nach Taiwan seit den späten achtziger Jahren - statistische Analyse

*3.1 Eindimensionale Analyse des Datenmaterials*

*3.2 Der zeitliche Faktor - anderer Zeitpunkt, andere Migranten?*

*3.3 Charakteristika von Migrantengruppen in Abhängigkeit von anderen Faktoren - mehrdimensionale Analyse*

*3.4 Irreguläre Migranten im Vergleich zu anderen Migrantengruppen aus der VR China*

*3.5 Weitere Charakteristika irregulärer Migranten vom chinesischen Festland*

*3.6 Selbstzeugnisse von Migranten – vier Interviews*

### 4 Chinesische irreguläre Migration in andere Weltregionen

*4.1 Zielregion Hong Kong*

*4.2 Zielregion Macao*

*4.3 Zielregion Japan*

*4.4 Zielregion Süd-Korea*

*4.5 Zielregion Deutschland*

*4.6 Weitere Zielregionen in Europa*

### 5 Zusammenfassung, Schlußfolgerungen und offene Fragen

*5.1 Irreguläre Migration vom chinesischen Festland im Überblick*

*5.2 Bewertungen, Schlußfolgerungen, Gedankenspiele*

*5.3 Offene Fragen*

### 6 Anhänge

*6.1 Anhang I: Zusätzliche Tabellen*

*6.2 Anhang II: Chronologie und Dokumente*

*6.3 Anhang III: Interviewplanung*

### 7 Quellenverzeichnis

## Dank

möchte ich an dieser Stelle gleichermaßen all jenen Personen aussprechen, die durch Anregungen, kritische Auseinandersetzung, Bereitstellung von Informationen, Vermittlung von Kontakten etc. zur Realisierung dieser Untersuchung beitragen. In gleicher Weise gilt mein Dank all jenen Institutionen, ohne deren Sammlungen und anderweitige Unterstützung die vorliegende Arbeit ebenfalls nicht möglich gewesen wäre (in alphabetischer Reihenfolge):

Fred T. K. BIEN, Maritime Police Department, Central Police College, Taoyuan • Harald Christian BRÜNING, United Press International, Macao • Johannes M. M. CHAN, Department of Law, The University of Hong Kong • Supang CHATAVANICH, Institute of Asian Studies, Chulalongkorn University, Bangkok • Albert H. H. CHEN, Department of Law, The University of Hong Kong • CHEN Shin-Min, Sun Yat-sen Institute, Academia Sinica, Taipei • CHEN Yuh-Jiunn, Council of Labor Affairs, Taipei • CHENG Chaoze, Centre of Asian Studies, The University of Hong Kong • Deutscher Akademischer Austauschdienst DAAD, Bonn • DONG Baocheng, Department of Law, National Chengchi University, Taipei • Philip J. DYKES, Hong Kong • Jim GARRITY, Department of Law, The University of Hong Kong • HO Hei Wah, Society for Community Organization, Hong Kong • Patrick HSU, Red Cross Society of the Republic of China, Taipei • Jean HUNG, Universities Service Center, The Chinese University of Hong Kong • IO Choi Leng, Fundação Macau • KAJITA Takamichi, Faculty of Social Studies, Hitotsubashi University, Tokyo • Dickson KONG, Hong Kong • KUAN Hsin-chi, Universities Service Center, The Chinese University of Hong Kong • Coonoor KRIPALANI-TADANI, Centre of Asian Studies, The University of Hong Kong • LI Wai-fong, Anti-Illegal Immigration Central Centre, Hong Kong • LIN Yiren, Sun Yat-sen Institute, Academia Sinica, Taipei • LIN Zhenzhi, Entry & Exit Service Bureau, Taipei • LIU Kung-chung, Sun Yat-sen Institute, Academia Sinica, Taipei • LIU Peng-Chun, Entry & Exit Service Bureau, Taipei • LIU Wenzhang, Maritime Police Department, Central Police College, Taoyuan • Christine LOH, Legislative Council, Hong Kong • Frederick B. McCONNEL, International Organisation for Migration, Hong Kong • Erling von MENDE, Freie Universität Berlin • Werner MEISSNER, Baptist University, Hong Kong • Albano Manuel MONTEIRO DE ALBUQUERQUE, Immigration Department, Macao Security Police Force • NAGAYAMA Toshikazu, School of Business Administration, Nihon University, Tokyo • Ulrich RICHTER, Rechenzentrum, Humboldt-Universität zu Berlin • Wolfgang SACHSENROEDER, Friedrich Naumann Stiftung, Singapore • Thomas SCHARPING, Universität Köln • SHI Hwei-you, Straits Exchange Foundation, Taipei • Ronald SKELDON, Department of Geography and Geology, The University of Hong Kong • TAN Ming Shie, Xinzhu Mainlander's Detention Center, National Police Administration, Xinzhu • TANG Shao-cheng, Institute of International Relations, National Chengchi University, Taipei • TIAO Jen-Kuo, Department of Border Police, Central Police College, Taoyuan • TSAI Sheng-Dung, Mainland Affairs Council, Taipei • VONG Chau Son, Pui Ching Middle School, Macao • Jonas WIDGREN, International Centre for Migration Policy Development, Wien • Diana WONG, Institute of Southeast Asian Studies, Singapore • H. K. WONG, Centre of Macau Studies • John WONG, The Institute of East Asian Political Economy, National University of Singapore • WANG Gungwu, Vice-Chancellor, The University of Hong Kong • WONG Chan Tong, Direção de Serviços de Estatística e Censos • WONG Siu-lun, Department of Sociology, The University of Hong Kong • WU Zhiliang, Fundação Macau • YANG Ch'ei-Hui, Mainland Affairs Council • ZHANG Zengliang, Entry & Exit Service Bureau, Gaoxiang • Manfred ZIEMEK, Friedrich-Naumann-Stiftung, Seoul • und andere

## INHALT

Verzeichnis der Tabellen	x
Verzeichnis der Diagramme	xv
Verzeichnis der Karten	xvii
Technische Vorbemerkungen	xviii
<b>1 Einleitung</b>	<b>1-1</b>
1.1 <b><i>Weltweit lange unbeachtet: Irreguläre chinesische Emigration</i></b>	<b>1-1</b>
1.1.1 Die Volksrepublik China: Mobilität im Spannungsfeld der Politik	1-2
1.1.2 Taiwan: Irreguläre Immigration im Spannungsfeld wirtschaftlicher Entwicklung	1-5
1.1.3 Taiwan und das chinesische Festland: Annäherung und Integration im Spannungsfeld von Politik und Wirtschaft	1-10
1.2 <b><i>Methodik der Studie und Charakteristika der Quellen</i></b>	<b>1-18</b>
1.2.1 Analysemodelle und ihre Anwendbarkeit: Informationsdefizite	1-18
1.2.2 Analyse empirischer Daten	1-21
1.2.3 Charakteristika der Datenquellen	1-22
1.2.3.1 Besonderheiten der primären Datenquelle	1-22
1.2.3.2 Charakteristika zusätzlicher Datenquellen	1-24
1.2.3.3 Charakteristika der Quellen zu Vergleichsgruppen	1-27
1.3 <b><i>Aufbau der Studie</i></b>	<b>1-28</b>
<b>2 Rahmenbedingungen irregulärer Migration seit Ende der achtziger Jahre</b>	<b>2-32</b>
2.1 <b><i>Migration vom chinesischen Festland nach Taiwan</i></b>	<b>2-32</b>
2.1.1 Migration im legalen Rahmen	2-32
2.1.1.1 Kurzaufenthalte (tingliu) privater Natur	2-38
2.1.1.2 Langzeitige (juli) und unbefristete (dingju) Aufenthalte aus privaten Gründen	2-42
2.1.1.2.1 Unbefristeter Aufenthalt für ehemalige Taiwanesen	2-43
2.1.1.2.2 Langfristiger Aufenthalt für Ehegatten und Kinder	2-46
2.1.1.3 Kurz- und mittelfristige Aufenthalte nicht privater Natur	2-50
2.1.1.3.1 Informationsbesuche	2-50
2.1.1.3.2 Bilaterale und internationale Veranstaltungen	2-53
2.1.1.3.3 Sonstige Aufenthalte - Sonderfälle	2-55
2.1.1.4 Die besondere Problematik von Arbeitsaufenthalten	2-57
2.1.1.4.1 Pro und kontra legale Beschäftigung von Arbeitskräften vom Festland	2-58
2.1.1.4.2 Die offizielle Haltung beider Regierungen zur Beschäftigung von Festlandchinesen in Taiwan einerseits ...	2-60
2.1.1.4.3 ... reale Anwerbung von Arbeitskräften des Festlands für die taiwanesischen Wirtschaft andererseits	2-63
2.1.2 Migration in der Grauzone zwischen Legalität und Illegalität	2-65

2.1.2.1	Illegaler Aufenthalt in der Folge legaler Einreise und rechtliche Schlupflöcher	2-65
2.1.2.2	Die Fischerei – Beschäftigung zwischen Legalität und Illegalität	2-69
2.1.2.2.1	Struktureller Arbeitskräftemangel in der Fischerei	2-69
2.1.2.2.2	Gegenstrategien der taiwanesischen Fischer	2-70
2.1.2.2.3	Keineswegs ein Allheilmittel - Beschäftigung von Festlandfischern aus Sicht der Akteure	2-74
2.1.2.2.4	Die Hochseefischerei – Testfeld oder Ventil?	2-75
2.1.2.2.5	Die Küstenfischerei und „Hotels auf See“	2-80
2.1.3	Migration außerhalb des legalen Rahmens	2-86
2.1.3.1	Von antikommunistischen Patrioten, Flüchtlingen und kriminellen illegalen Zuwanderern	2-86
2.1.3.2	Politische und rechtliche Probleme und der praktische Umgang mit irregulären Migranten	2-92
2.1.3.2.1	Irreguläre Immigration ohne Überschreitung von Staatsgrenzen - ein Paradoxon	2-92
2.1.3.2.2	Überschreitung und Schutz real nicht existenter Grenzlinien – ein weiteres Paradoxon	2-95
2.1.3.2.3	Institutionalisierung der Behandlung illegaler Grenzübertritte und Problemfälle in der Praxis – Abwehr, Rückschiebung, Abschiebung	2-98
2.1.3.2.4	Strafrechtliche Behandlung irregulärer Migranten vom Festland beiderseits der Taiwan Straße	2-110
2.1.3.2.5	Die Auslieferung von Straftätern und der Sonderfall Fugzeugentführung	2-116
2.1.3.3	Formen irregulärer Zuwanderung seit Ende der achtziger Jahre	2-121
<b>3</b>	<b>Charakteristika irregulärer Migration vom chinesischen Festland nach Taiwan seit den späten achtziger Jahren - statistische Analyse</b>	3-124
<b>3.1</b>	<b><i>Eindimensionale Analyse des Datenmaterials</i></b>	3-124
3.1.1	Dokumentierte Zeiträume und Zeitpunkt der Festnahmen	3-124
3.1.1.1	Entwicklung der Festnahmezahlen im dokumentierten Zeitraum	3-124
3.1.1.2	Der Zeitpunkt der Ankunft irregulärer Migranten	3-127
3.1.1.3	Unterschiede zwischen männlichen und weiblichen Migranten	3-128
3.1.1.4	Entwicklung der Festnahmezahlen nach zusätzlichen Quellen	3-132
3.1.1.4.1	Anzahl und Zeitpunkt der Festnahmen	3-132
3.1.1.5	Interpretation	3-137
3.1.1.5.1	Das Festnahmevervolumen pro Jahr	3-137
3.1.1.5.1.1	Verstärkte Kontakte - Ausweitung der Migration	3-137
3.1.1.5.1.2	Organisation und Professionalisierung der Migration	3-142
3.1.1.5.1.3	Sinkende Migrantenzahlen oder wachsende Akzeptanz	3-146
3.1.1.5.2	Saisonale und jahreszeitliche Schwankungen der Festnahmezahlen	3-148
3.1.1.5.2.1	Meteorologische Faktoren	3-148

3.1.1.5.2.2 Traditionen und Kampagnen	3-150
3.1.2 Festnehmende Organe und Festnahmeorte in Taiwan	3-152
3.1.2.1 Die Bedeutung von Festnahmeorgan und Region	3-152
3.1.2.1.1 Einreiseorte der irregulären Migranten	3-153
3.1.2.1.2 Aufenthaltsorte der Migranten in Taiwan	3-154
3.1.2.1.3 Festnahmeregionen des Inlands - Differenzierung nach Geschlecht der Migranten	3-156
3.1.2.1.4 Art der Festnahmeregionen und Geschlecht der Migranten	3-160
3.1.2.2 Festnahmeorte nach Informationen aus zusätzlichen Quellen	3-161
3.1.2.2.1 Einreiseorte und -regionen	3-161
3.1.2.2.2 Festnahmeregionen im Inland	3-165
3.1.2.3 Interpretation	3-167
3.1.2.3.1 Einreiseregionen der Migranten	3-167
3.1.2.3.2 Ziel- und Festnahmeorte der Migranten im Inland	3-170
3.1.3 Geschlechter- und Altersstruktur der Migranten in Taiwan	3-173
3.1.3.1 Die Geschlechterstruktur der Migranten	3-173
3.1.3.2 Die Altersstruktur der Migranten	3-174
3.1.3.3 Informationen zu Geschlechter- und Altersstruktur in zusätzlichen Quellen	3-177
3.1.3.3.1 Das Geschlechterverhältnis der Migranten	3-177
3.1.3.3.2 Informationen zur Altersstruktur	3-177
3.1.3.4 Interpretation	3-181
3.1.3.4.1 Alter und Geschlecht der Migranten	3-181
3.1.4 Bildungsniveau der Migranten	3-182
3.1.4.1 Bildungsniveau und geschlechterspezifische Unterschiede	3-183
3.1.4.2 Informationen zum Bildungsniveau aus zusätzlichen Quellen	3-185
3.1.4.3 Interpretation	3-188
3.1.4.3.1 Allgemeine Bewertung	3-188
3.1.4.3.2 Geschlechterspezifische Bildungsunterschiede	3-189
3.1.5 Berufe und Berufstätigkeit von Migranten	3-191
3.1.5.1 Berufstätigkeit von Migranten und geschlechterspezifische Unterschiede	3-192
3.1.5.2 Informationen zur Berufstätigkeit aus zusätzlichen Quellen	3-194
3.1.5.3 Interpretation	3-198
3.1.5.3.1 Arbeitslosigkeit und Unterbeschäftigung	3-198
3.1.5.3.2 Tätigkeitsfelder der überwiegend männlichen Migranten	3-199
3.1.6 Die Herkunftsregionen und -orte der Migranten	3-202
3.1.6.1 Herkunftsprovinzen der Migranten - Analyse der Makro-Ebene	3-203
3.1.6.1.1 Allgemeine Ergebnisse	3-203

3.1.6.1.1.1	Männliche und weibliche Migranten aus anderen Provinzen als Fujian	3-208
3.1.6.1.2	Informationen aus zusätzlichen Quellen	3-210
3.1.6.1.2.1	Entsendeprovinzen irregulärer Migranten in Taiwan	3-210
3.1.6.1.3	Interpretation	3-211
3.1.6.1.3.1	Ethnische, kulturelle, sprachliche und geographische Distanz	3-211
3.1.6.1.3.2	Der Einfluß der Bevölkerungsgröße einer Region auf die Zahl der Migranten	3-212
3.1.6.2	Herkunftspräfecturen - Analyse der Meso-Ebene	3-217
3.1.6.2.1	Die wichtigsten Herkunftspräfecturen und geschlechter-spezifische Unterschiede	3-217
3.1.6.2.2	Informationen aus zusätzlichen Quellen	3-223
3.1.6.2.2.1	Entsendepräfecturen irregulärer Migranten in Taiwan	3-223
3.1.6.2.3	Interpretation	3-224
3.1.6.2.3.1	Der Faktor geographische Distanz	3-224
3.1.6.2.3.2	Der Faktor sprachliche Distanz	3-226
3.1.6.3	Herkunftskreise - Analyse der Mikro-Ebene	3-230
3.1.6.3.1	Die wichtigsten Herkunftskreise und geschlechter-spezifische Unterschiede	3-231
3.1.6.3.2	Informationen aus zusätzlichen Quellen	3-242
3.1.6.3.2.1	Entsendende Kreise irregulärer Migranten	3-242
3.1.6.3.3	Interpretation	3-243
3.1.6.3.3.1	Der Einfluß geographischer Faktoren und geschlechts-spezifische Unterschiede	3-244
3.1.6.3.3.2	Einfluß der Größe der Kreisbevölkerung auf die Zahl entsendeter Migranten	3-245
3.1.6.3.3.3	Der Faktor sprachliche Distanz	3-248
3.1.6.3.3.4	Der Einfluß informeller Kontakte und taiwanesischer Investitionstätigkeit	3-250
3.1.7	Mehrfache irreguläre Migration nach Taiwan	3-252
3.1.7.1	Zahl und Charakteristika von wiederholt in Taiwan festgestellten Migranten	3-252
3.1.7.2	Informationen aus zusätzlichen Quellen	3-255
3.1.7.3	Interpretation: Erfahrene Arbeiter mit Kontakten	3-256
3.2	<b><i>Der zeitliche Faktor - anderer Zeitpunkt, andere Migranten?</i></b>	3-257
3.2.1	Entwicklungen hinsichtlich des Festnahmeorts einreisender Migranten	3-257
3.2.1.1	Einreiseregionen 1992 - 1995	3-257
3.2.1.2	Interpretation	3-260
3.2.2	Entwicklungen hinsichtlich der Festnahmen am Aufenthaltsort der Migranten	3-261
3.2.2.1	Aufenthaltsorte von Migranten in Taiwan von 1992 bis 1996	3-261
3.2.2.2	Interpretation	3-264

3.2.3	Entwicklungen hinsichtlich Festnahmen in Stadt und Land	3-264
3.2.3.1	Festnahmen in urbanen und ländlichen Gebieten 1992-1996	3-264
3.2.3.2	Interpretation	3-266
3.2.4	Entwicklungen hinsichtlich des Geschlechterverhältnisses	3-266
3.2.4.1	Die Anteile weiblicher und männlicher Migranten von 1992 bis 1996	3-266
3.2.4.2	Interpretation	3-269
3.2.5	Entwicklungen hinsichtlich der Altersstruktur	3-270
3.2.5.1	Altersstruktur und Durchschnittsalter der Migranten von 1992 bis 1996	3-270
3.2.5.2	Interpretation	3-272
3.2.6	Entwicklungen hinsichtlich des Bildungsniveaus	3-273
3.2.6.1	Bildungsniveaus von Migranten von 1992 bis 1996	3-273
3.2.6.2	Interpretation	3-276
3.2.7	Entwicklungen hinsichtlich der Berufstätigkeit von Migranten	3-276
3.2.7.1	Berufliche Tätigkeiten von Migranten von 1992 bis 1996	3-276
3.2.7.2	Interpretation	3-279
3.2.8	Entwicklungen hinsichtlich der Herkunftsregionen von Migranten	3-279
3.2.8.1	Die wichtigsten Herkunftsprovinzen von Migranten von 1992 bis 1996	3-281
3.2.8.2	Interpretation: Die Makro-Ebene	3-284
3.2.8.3	Die wichtigsten Herkunftspräfekturen von Migranten von 1992 bis 1996	3-286
3.2.8.4	Interpretation: Die Meso-Ebene	3-288
3.2.8.5	Die wichtigsten Herkunftskreise von Migranten von 1992 bis 1996	3-289
3.2.8.6	Interpretation: Die Mikro-Ebene	3-292
3.3	<b><i>Charakteristika von Migrantengruppen in Abhängigkeit von anderen Faktoren - mehrdimensionale Analyse</i></b>	3-293
3.3.1	Charakteristika von Migrantengruppen in Abhängigkeit von geographischen Faktoren	3-293
3.3.1.1	Herkunftsregionen und demographische Charakteristika	3-293
3.3.1.1.1	Demographische Komposition der Migranten nach Herkunftsprovinzen	3-294
3.3.1.1.1.1	Unterschiede in Geschlechterverhältnis und Altersstruktur nach Herkunftsprovinzen	3-294
3.3.1.1.1.2	Unterschiede im Bildungsniveau nach Herkunftsprovinzen	3-298
3.3.1.1.1.3	Unterschiede der Berufspräferenzen nach Herkunftsprovinzen	3-302
3.3.1.1.2	Demographische Komposition der Migranten nach Herkunftspräfekturen	3-306
3.3.1.1.2.1	Unterschiede in Geschlechterverhältnis und Altersstruktur nach Herkunftspräfekturen	3-306
3.3.1.1.2.2	Unterschiede im Bildungsniveau nach Herkunftspräfekturen	3-308
3.3.1.1.2.3	Unterschiede der Berufspräferenzen nach Herkunftspräfekturen	3-311
3.3.1.1.3	Demographische Komposition der Migranten nach Herkunftskreisen	3-314

3.3.1.1.3.1	Unterschiede in Geschlechterverhältnis und Altersstruktur nach Herkunftskreisen	3-314
3.3.1.1.3.2	Unterschiede im Bildungsniveau nach Herkunftskreisen	3-316
3.3.1.1.3.3	Unterschiede der Berufspräferenzen nach Herkunftskreisen	3-319
3.3.1.1.4	Interpretation – Besonderheiten und demographische Strukturen in den Herkunftsregionen	3-322
3.3.1.1.4.1	Auffällige Unterschiede zwischen den Herkunftsprovinzen	3-323
3.3.1.1.4.2	Analyseergebnisse auf Kreisebene im Lichte von Zensusdaten	3-323
3.3.1.1.4.3	Unterschiede in Lebensplanung und Rollenverständnis von Männern und Frauen	3-327
3.3.1.2	Herkunftsregionen und Festnahmeregionen	3-329
3.3.1.2.1	Herkunftsprovinzen und Zielortpräferenzen	3-329
3.3.1.2.2	Herkunftspräferenzen und Zielortpräferenzen	3-331
3.3.1.2.3	Herkunftskreise und Zielortpräferenzen	3-332
3.3.1.2.4	Herkunftsregionen und Präferenzen für städtische oder ländliche Zielorte	3-334
3.3.1.2.5	Interpretation	3-337
3.3.1.2.5.1	Heutige Zielortpräferenzen und historische Besiedlung	3-337
3.3.1.2.5.2	Herkunftsorte der Migranten und Präferenzen für urbane oder ländliche Gebiete	3-341
3.3.1.3	Festnahmeregionen und demographische Charakteristika	3-342
3.3.1.3.1	Unterschiede in der Altersstruktur von Migranten in den wichtigsten Zielregionen	3-343
3.3.1.3.2	Unterschiede der Bildungsniveaus von Migranten in den wichtigsten Zielregionen	3-346
3.3.1.3.3	Unterschiede der vormaligen Berufstätigkeiten von Migranten in den wichtigsten Zielregionen	3-348
3.3.1.3.4	Interpretation – Demographische Charakteristika und potentielle Beschäftigungsbereiche von Migranten	3-350
3.4	<b><i>Irreguläre Migranten im Vergleich zu anderen Migrantengruppen aus der VR China</i></b>	3-353
3.4.1	Geschlechter- und Altersstruktur verschiedener Migrantengruppen	3-355
3.4.2	Bildungsstruktur verschiedener Migrantengruppen	3-359
3.4.3	Berufe und Berufstätigkeit verschiedener Migrantengruppen	3-362
3.4.4	Herkunftsregionen verschiedener Migrantengruppen	3-366
3.4.4.1	Herkunftsprovinzen - die Makroebene	3-366
3.4.4.2	Herkunftskreise – die Mikroebene	3-370
3.4.5	Interpretation – diverse Migrantengruppen, unterschiedliche Charakteristika	3-373
3.4.5.1	Hintergrund: Einreisegründe legaler Migranten	3-373
3.4.5.2	Legale Migranten – Familienangehörige und Offizielle	3-376
3.4.5.3	Visaüberzieher – aufgefangen im Verwandtschaftsnetz	3-378
3.5	Weitere Charakteristika irregulärer Migranten vom chinesischen Festland	3-381

3.5.1	Familiärer Hintergrund der Migranten	3-381
3.5.2	Motive für die Migration	3-385
3.5.3	Entscheidung, Information und Organisation	3-389
3.5.4	Kosten und Finanzierung der Schleusung	3-391
3.5.5	Erfahrungen der Migranten in Taiwan	3-395
3.6	Selbstzeugnisse von Migranten – vier Interviews	3-403
3.6.1	Von Anhui über Hainan nach Taiwan – Erfahrungen einer Migrantin	3-403
3.6.2	Die Schulden sind getilgt – ein Familienvater aus Pingtan mit Migrations- erfahrung	3-414
3.6.3	Außer Spesen wenig gewesen – ein Fischer aus Pingtan	3-416
3.6.4	Ein lohnendes und auch verschwendetes Jahr – ein junger Mann mit Heiratswunsch aus Pingtan	3-418
3.6.5	Anmerkung: Tabuthema Schleusung und Bestätigung der bisherigen Erkenntnisse	3-419
<b>4</b>	<b>Chinesische irreguläre Migration in andere Weltregionen</b>	4-421
4.1	<b>Zielregion Hong Kong</b>	4-423
4.2	<b>Zielregion Macao</b>	4-442
4.3	<b>Zielregion Japan</b>	4-455
4.4	<b>Zielregion Süd-Korea</b>	4-467
4.5	<b>Zielregion Deutschland</b>	4-472
4.6	<b>Weitere Zielregionen in Europa</b>	4-484
<b>5</b>	<b>Zusammenfassung, Schlußfolgerungen und offene Fragen</b>	5-489
5.1	<b>Irreguläre Migration vom chinesischen Festland im Überblick</b>	5-489
5.2	<b>Bewertungen, Schlußfolgerungen, Gedankenspiele</b>	5-501
5.2.1	Arbeitsmigration aus China nach <i>Greater China</i>	5-501
5.2.2	Grundlagen und fördernde Faktoren in den Herkunftsregionen	5-502
5.2.3	Grundlagen und fördernde Faktoren in Taiwan	5-505
5.2.4	Das politische Dilemma in Taiwan	5-506
5.2.5	Irreguläre Arbeitsmigration – Normalität in Asien	5-510
5.2.6	Migranten und ihre Ziele: Taiwan als Ort der – zweiten – Wahl junger Männer	5-512
5.2.7	Migrantinnen – eine kleine, aber vielfältige Gruppe in Taiwan	5-513
5.2.8	Allgemeine Charakteristika des Phänomens irregulärer chinesischer Emigration	5-515
5.3	<b>Offene Fragen</b>	5-516
<b>6</b>	<b>Anhänge</b>	6-520
6.1	<b>Anhang I: Zusätzliche Tabellen</b>	6-520
6.2	<b>Anhang II: Chronologie und Dokumente</b>	6-625
6.2.1	Legale Aufenthalte in Taiwan – Chronologie der Schaffung rechtlicher Rahmenbedingungen	6-625

6.2.2	Dokument 1: Bestimmungen über die Beziehungen zwischen den Menschen des Taiwan-Territoriums und [den Menschen] des Festland-Territoriums (Auszüge)	6-632
6.2.3	Dokument 2: Richtlinien für die Durchführung der Abschiebung von illegal eingereisten Personen des Festland Territoriums (Auszüge)	6-638
6.2.4	Dokument 3: Vereinbarung von Jinmen	6-641
6.3	<b>Anhang III: Interviewplanung</b>	6-643
6.3.1	Experteninterviews in Taiwan	6-643
6.3.1.1	Interviewleitfaden für Mainland Affairs Council, Straits Exchange Foundation und Wissenschaftler	6-643
6.3.1.2	Interviewleitfaden für National Police Administration	6-646
6.3.1.3	Interviewleitfaden für Rotes Kreuz	6-650
6.3.1.4	Interviewleitfaden für Menschenrechtsorganisation	6-652
6.3.2	Interviewleitfaden für Interviews mit Migranten in Taiwan	6-654
7	<b>Quellenverzeichnis</b>	7-656

## TABELLEN

### Abschnitt 1

- Tabelle 1-1: Wirtschaftsdaten ausgewählter asiatischer Länder im Vergleich (1980-1987) \_\_\_\_\_ 1-6*  
*Tabelle 1-2: Wirtschaftliches Wachstum ausgewählter asiatischer Länder (1981-1992) \_\_\_\_\_ 1-6*

### Abschnitt 2

- Tabelle 2-1: Fallzahlen langfristiger und unbefristeter Aufenthalte von Personen vom Festland \_\_\_\_\_  
in Taiwan 1985-1993 \_\_\_\_\_ 2-42*  
*Tabelle 2-2: Visaüberzieher vom chinesischen Festland in Taiwan pro Jahr (akkumuliert) \_\_\_\_\_ 2-66*  
*Tabelle 2-3: Legale Aufenthalte und Visaüberzieher nach Grund der Einreise (9.11.1988 – 30.6.1994) \_ 2-67*  
*Tabelle 2-4: Dauer des illegalen Aufenthalts von Visaüberziehern vom chinesischen Festland \_\_\_\_\_ 2-68*  
*Tabelle 2-5: Arbeitskräftemangel in verschiedenen Fischereiregionen Taiwans Mitte \_\_\_\_\_  
der neunziger Jahre \_\_\_\_\_ 2-80*  
*Tabelle 2-6: Aufnahmeorte illegal beschäftigter Fischer vom Festland 1995 \_\_\_\_\_ 2-84*

### Abschnitt 3

- Tabelle 3-1: Festnahmen auf See, entlang der Küste und im Inland \_\_\_\_\_ 3-127*  
*Tabelle 3A-1: Festnahmezahlen nach Jahren (verschiedene Quellen) \_\_\_\_\_ 3-133*  
*Tabelle 3-2: Festnahmen an der Küste nach Festnahmeregionen \_\_\_\_\_ 3-153*  
*Tabelle 3-3: Festnahmen im Inland nach Festnahmeregionen \_\_\_\_\_ 3-155*  
*Tabelle 3-4: Festnahmen im Inland nach Regionen - differenziert nach Geschlecht \_\_\_\_\_ 3-158*  
*Tabelle 3-5: Verteilung der Festnahmen nach Geschlecht und Charakter der Festnahmeorte \_\_\_\_\_ 3-160*  
*Tabelle 3A-2: Festnahmen nach Polizeiregion 10.1992 - 10.1995 \_\_\_\_\_ 3-165*  
*Tabelle 3-6: Altersstruktur chinesischer Migranten in Taiwan nach Altersgruppen \_\_\_\_\_ 3-175*  
*Tabelle 3A-3: Age Structure of the Migrants (Various Sources) \_\_\_\_\_ 3-178*  
*Tabelle 3-7: Bildungsgrade männlicher Migranten \_\_\_\_\_ 3-183*  
*Tabelle 3-8: Bildungsgrade weiblicher Migranten \_\_\_\_\_ 3-184*  
*Tabelle 3A-4: Bildungsstand männlicher und weiblicher Migranten \_\_\_\_\_ 3-185*  
*Tabelle 3-9: Berufstätigkeit männlicher Migranten vor der Migration \_\_\_\_\_ 3-192*  
*Tabelle 3-10: Berufstätigkeit weiblicher Migranten vor der Migration \_\_\_\_\_ 3-193*  
*Tabelle 3A-5: Berufstätigkeit von Migranten vor und nach der Migration (ausgewählte Bereiche) \_\_\_\_\_ 3-196*  
*Tabelle 3A-6: Erwerbstätigkeit in China und unter Migranten \_\_\_\_\_ 3-200*  
*Tabelle 3-11: Die zehn bedeutendsten Herkunftsprovinzen männlicher Migranten \_\_\_\_\_ 3-204*  
*Tabelle 3-12: Die zehn bedeutendsten Herkunftsprovinzen weiblicher Migranten \_\_\_\_\_ 3-205*  
*Tabelle 3-13: Die zehn bedeutendsten Herkunftspräfekturen männlicher Migranten \_\_\_\_\_ 3-217*  
*Tabelle 3-14: Die zehn bedeutendsten Herkunftspräfekturen weiblicher Migranten \_\_\_\_\_ 3-218*  
*Tabelle 3-15: Die 30 wichtigsten Herkunftskreise männlicher Migranten \_\_\_\_\_ 3-231*  
*Tabelle 3-16: Die 30 wichtigsten Herkunftskreise weiblicher Migranten \_\_\_\_\_ 3-236*  
*Tabelle 3-17: Anteile von Migranten nach Dialektausprägungen der wichtigsten 30 Herkunftskreise \_\_\_\_ 3-248*  
*Tabelle 3-18: Wirtschaftliche Kennziffern ausgewählter Regionen Fujians 1990-1993 \_\_\_\_\_ 3-250*  
*Tabelle 3-19: Charakteristika männlicher Mehrfachmigranten im Vergleich zur Gesamtheit \_\_\_\_\_  
der männlichen Migranten \_\_\_\_\_ 3-253*  
*Tabelle 3-20: Festnahmen einreisender männl. Migranten in der Region Yilan 1994 \_\_\_\_\_ 3-258*

<i>Tabelle 3-21: Ausgewählte Statistiken zum Alter der Migranten</i>	3-272
<i>Tabelle 3-22: Die fünf wichtigsten Herkunftsprovinzen männl. und weibl. Migranten (% gerundet)</i>	3-281
<i>Tabelle 3-23: Festnahmedatum männlicher Migranten aus Hainan</i>	3-284
<i>Tabelle 3-24: Festnahmedatum männlicher Migranten aus Shanghai</i>	3-284
<i>Tabelle 3-25a: Altersstruktur männlicher Migranten ausgewählter Herkunftsprovinzen</i>	3-296
<i>Tabelle 3-25b: Altersstruktur weiblicher Migranten ausgewählter Herkunftsprovinzen</i>	3-297
<i>Tabelle 3-26a: Bildungsstruktur männlicher Migranten ausgewählter Herkunftsprovinzen</i>	3-300
<i>Tabelle 3-26b: Bildungsstruktur weiblicher Migranten ausgewählter Herkunftsprovinzen</i>	3-301
<i>Tabelle 3-27a: Berufstätigkeiten männlicher Migranten ausgewählter Herkunftsprovinzen</i>	3-304
<i>Tabelle 3-27b: Berufstätigkeiten weiblicher Migranten ausgewählter Herkunftsprovinzen</i>	3-305
<i>Tabelle 3-28: Zielörtliche Präferenzen von Migranten der relevantesten Herkunftsprovinzen</i>	3-330
<i>Tabelle 3-29: Zielörtliche Präferenzen von Migranten der relevantesten Herkunftspräfecturen</i>	3-332
<i>Tabelle 3-30: Zielörtliche Präferenzen von Migranten der relevantesten Herkunftsreise</i>	3-333
<i>Tabelle 3-31a: Ausgewählte Herkunftsprovinzen und Präferenz für urbane/ländliche Zielregionen</i>	3-336
<i>Tabelle 3-31b: Ausgewählte Herkunftsprovinzen und Präferenz für urbane/ländliche Zielregionen</i>	3-336
<i>Tabelle 3-31c: Ausgewählte Herkunftsreise und Präferenz für urbane/ländliche Zielregionen</i>	3-337
<i>Tabelle 3-32: Deutlich über- bzw. unterrepräsentierte Altersgruppen männlicher und weiblicher Migranten nach ausgewählten Zielregionen (schematische Darstellung)</i>	3-344
<i>Tabelle 3-33a: Männliche Migranten nach relevanten Altersgruppen und Charakter der Festnahmeregion (%)</i>	3-345
<i>Tabelle 3-33b: Weibliche Migranten nach relevanten Altersgruppen und Charakter der Festnahmeregion (%)</i>	3-345
<i>Tabelle 3-34: Deutlich über- bzw. unterrepräsentierte Bildungsgrade männlicher und weiblicher Migranten nach ausgewählten Zielregionen (schematische Darstellung)</i>	3-347
<i>Tabelle 3-35a: Männliche Migranten nach relevanten Bildungsgraden und Charakter der Festnahmeregion (%)</i>	3-347
<i>Tabelle 3-35b: Weibliche Migranten nach relevanten Bildungsgraden und Charakter der Festnahmeregion (%)</i>	3-348
<i>Tabelle 3-36: Deutlich über- bzw. unterrepräsentierte Berufskategorien männlicher und weiblicher Migranten nach ausgewählten Zielregionen (schematische Darstellung)</i>	3-349
<i>Tabelle 3-37a: Männliche Migranten nach relevanten Berufskategorien und Charakter der Festnahmeregion (%)</i>	3-350
<i>Tabelle 3-37b: Weibliche Migranten nach relevanten Berufskategorien und Charakter der Festnahmeregion (%)</i>	3-350
<i>Tabelle 3-38: Familienstand irregulärer Migranten</i>	3-382
<i>Tabelle 3-39: Migranten und Elternschaft</i>	3-383
<i>Tabelle 3-40: Durchschnittliche monatliche Migranteneinkommen vor der Migration 1991</i>	3-388
<i>Tabelle 3-41a: Migrationskosten 1991</i>	3-391
<i>Tabelle 3-41b: Migrationskosten 1994</i>	3-391
<i>Tabelle 3-42a: Monatseinkommen von Migranten in Taiwan 1991</i>	3-398
<i>Tabelle 3-42b: Monatseinkommen von Migranten in Taiwan 1994</i>	3-398
<i>Tabelle 3-43: Durchschnittliche Monatseinkommen von Taiwanesen und Migranten nach Tätigkeitsfeld</i>	3-400

## Abschnitt 4

<i>Tabelle 4-1: Irreguläre chinesische Migranten in Hong Kong 1960-1970 (Schätzungen)</i>	4-426
<i>Tabelle 4-2: Irreguläre chinesische Migranten in Hong Kong 1975-1980 (gerundet)</i>	4-427
<i>Tabelle 4-3: Irreguläre chinesischer Migranten in Hong Kong – Anzahl, Festnahmeort, Freiheitsstrafen aufgrund illegalen Aufenthalts und Schätzungen undokumentierter Migranten 1981-1994</i>	4-430
<i>Tabelle 4-4: Irreguläre chin. Arbeitsmigranten in Hong Kong nach Beschäftigung 1990-1995</i>	4-433
<i>Tabelle 4-5: Zahl der Festnahmen irregulärer Migranten und Mehrfachtäter 1992-1995</i>	4-435
<i>Tabelle 4-6: Die drei wichtigsten Herkunftsorte in Hong Kong festgenommener irregulärer Migranten 1993-1995</i>	4-436
<i>Tabelle 4-7: Charakteristika chinesischer Migranten in Hong Kong 1977-1980</i>	4-438
<i>Tabelle 4-8: Abgeschobene irreguläre chinesischer Migranten in Macao 1981-1994</i>	4-445
<i>Tabelle 4-9: Legalisierte irreguläre chinesische Migranten in Macao nach Einreisejahr 1978-1991</i>	4-447
<i>Tabelle 4-10: Irreguläre chinesische Migranten in Macao nach Altersgruppen (Abgeschobene 1988-03.1995)</i>	4-448
<i>Tabelle 4-11: Herkunftsorte irregulärer chinesischer Migranten in Macao 1988-03.1995</i>	4-450
<i>Tabelle 4-12: Irreguläre chinesische Migranten in Macao – Anteil der Mehrfachtäter (Abgeschobene 1991-03.1995)</i>	4-451
<i>Tabelle 4-13: Herkunftsorte irregulärer chinesischer Migranten in Macao nach Geschlecht (Abgeschobene 1991-03.1995)</i>	4-453
<i>Tabelle 4-14: Berufe irregulärer chinesischer Migranten in Macao (Abgeschobene 1991-03.1995)</i>	4-454
<i>Tabelle 4-15: Chinesische Bevölkerung Japans 1988-1993 (einschl. Taiwanesen)</i>	4-456
<i>Tabelle 4-16: Chinesische Visaüberzieher in Japan 1990 – 1993</i>	4-462
<i>Tabelle 4-17: Chinesische Visaüberzieher zum 1.11.1991 nach legalem Aufenthaltsgrund</i>	4-463
<i>Tabelle 4-18: Illegale chinesische Arbeiter in Japan 1988 – 1993</i>	4-464
<i>Tabelle 4-19: Tätigkeitsfelder illegal beschäftigter Chinesen (3. Quartal 1990)</i>	4-465
<i>Tabelle 4-20: Anträge chinesischer Staatsbürger auf politisches Asyl in Deutschland</i>	4-480

## Abschnitt 6 (Anhang I)

<i>Table Ia: Number of Apprehensions by Place Category and Month</i>	6-520
<i>Table Ib: Percentages of Male Migrants by Places of Apprehension</i>	6-521
<i>Table Ic: Percentages of Female Migrants by Place of Apprehension</i>	6-521
<i>Table Id: Number of Apprehensions by Sex and Month</i>	6-522
<i>Table IIa: Migrants Apprehended in Inland Regions by Apprehending Organ</i>	6-523
<i>Table IIb: Migrants Apprehended in Coastal Areas by Apprehending Organ</i>	6-524
<i>Table IIc: Migrants Apprehended on Sea by Apprehending Organ (Both Sexes)</i>	6-525
<i>Table IId: Population Size and Population Density of Various Regions in Taiwan (1993)</i>	6-526
<i>Table IIIa: Full Record of Provinces of Origin (Male Migrants)</i>	6-527
<i>Table IIIb: Full Record of Provinces of Origin (Female Migrants)</i>	6-528
<i>Table IVa: Full Record of Prefectures of Origin by Province (Female Migrants)</i>	6-529
<i>Table IVb: Full Record of Prefectures of Origin by Province (Female Migrants)</i>	6-531
<i>Table IVc: Prefectures of Origin According to Additional Sources (All Migrants)</i>	6-534
<i>Tabelle V: Cases without Useful Information on County of Origin (by Provinces)</i>	6-535
<i>Table Va: Full Record of Counties of Origin (Male and Female Migrants)</i>	6-536

Table Vb:	<i>Counties of Origin According to Additional Sources (All Migrants)</i> _____	6-541
Table Vc:	<i>Percentages of Migrants in Relation to Population Sizes of Counties of Origin in</i> _____ <i>Fujian Province</i> _____	6-542
Table VI:	<i>Male migrants apprehended on sea / along the coast by date of apprehension 1994</i> _____	6-544
Table VII:	<i>Selected statistics on the age of the migrants</i> _____	6-545
Table VIII:	<i>Educational levels of migrants by year of apprehension</i> _____	6-546
Table IX:	<i>Occupations of migrants by year of apprehension (migrants aged 15 and above)</i> _____	6-547
Table X:	<i>Migrants' province of origin by year of apprehension</i> _____	6-548
Table XIa:	<i>Age Structure of Male Migrants by Selected Prefectures of Origin</i> _____	6-554
Table XIb:	<i>Age Structure of Female Migrants by Selected Prefectures of Origin</i> _____	6-555
Table XIIa:	<i>Educational Structure of Male Migrants by Selected Prefectures of Origin</i> _____	6-556
Table XIIb:	<i>Educational Structure of Female Migrants by Selected Prefectures of Origin</i> _____	6-557
Table XIIIa:	<i>Occupational Structure of Male Migrants by Selected Prefectures of Origin</i> _____	6-558
Table XIIIb:	<i>Occupational Structure of Female Migrants by Selected Prefectures of Origin</i> _____	6-559
Table XIVa:	<i>Age Structure of Male Migrants by Selected Counties of Origin</i> _____	6-560
Table XIVa1:	<i>Age Structure of Male Population of Selected Counties</i> _____	6-561
Table XIVb:	<i>Age Structure of Female Migrants by Selected Counties of Origin</i> _____	6-562
Table XIVb1:	<i>Age Structure of Female Population of Selected Counties</i> _____	6-563
Table XVa:	<i>Educational Structure of Male Migrants by Selected Counties of Origin</i> _____	6-564
Table XVa1:	<i>Educational Structure of Male Population aged 15-49 Years of Selected Counties</i> _____	6-565
Table XVb:	<i>Educational Structure of Female Migrants by Selected Counties of Origin</i> _____	6-566
Table XVb1:	<i>Educational Structure of Female Population aged 15-49 Years of Selected Counties</i> _____	6-567
Table XVc1:	<i>Educational Structure the Chinese Population by Selected Provinces</i> _____	6-568
Table XVc2:	<i>Educational Structure the Chinese Population by Selected Prefectures of Fujian</i> _____	6-568
Table XVc3:	<i>Educational Structure the Chinese Population by Selected Counties of Fujian</i> _____	6-569
Table XVIa:	<i>Occupational Structure of Male Migrants by Selected Counties of Origin</i> _____	6-570
Table XVIa1:	<i>Male Population over 15 Years of Selected Counties by Fields of Occupation</i> _____ <i>(in % of Male Population over 15 by 1990)</i> _____	6-571
Table XVIa2:	<i>Occupational Structure of Male Population over 15 Years of Selected Counties</i> _____	6-572
Table XVIb:	<i>Occupational Structure of Female Migrants by Selected Counties of Origin</i> _____	6-573
Table XVIb1:	<i>Female Population over 15 Years of Selected Counties by Fields of Occupation</i> _____ <i>(in % of Female Population over 15 by 1990)</i> _____	6-574
Table XVIb2:	<i>Occupational Structure of Female Population over 15 Years of Selected Counties</i> _____	6-575
Table XVIc:	<i>Occupational Structure of Chinese Population by 1990</i> _____	6-576
Table XVIIa:	<i>Male Migrants' Regions of Apprehension by Selected Provinces of Origin</i> _____	6-577
Table XVIIb:	<i>Female Migrants' Regions of Apprehension by Selected Provinces of Origin</i> _____	6-579
Table XVIIIa:	<i>Male Migrants' Regions of Apprehension by Selected Prefectures of Origin</i> _____	6-581
Table XVIIIb:	<i>Female Migrants' Regions of Apprehension by Selected Prefectures of Origin</i> _____	6-583
Table XIXa:	<i>Male Migrants' Regions of Apprehension by Selected Counties of Origin</i> _____	6-585
Table XIXb:	<i>Female Migrants' Regions of Apprehension by Selected Counties of Origin</i> _____	6-587
Table XXa:	<i>Age Structure of Male Migrants by Inland Regions of Destination</i> _____	6-589
Table XXb:	<i>Age Structure of Female Migrants by Inland Regions of Destination</i> _____	6-591

<i>Table XXIa: Educational Structure of Male Migrants by Inland Regions of Destination</i>	6-593
<i>Table XXIb: Educational Structure of Female Migrants by Inland Regions of Destination</i>	6-595
<i>Table XXIIa: Occupational Structure of Male Migrants by Inland Regions of Destination</i>	6-597
<i>Table XXIIb: Occupational Structure of Female Migrants by Inland Regions of Destination</i>	6-599
<i>Table XXIII: Different Groups of Migrants by Sex (03.1995-06.1996)</i>	6-601
<i>Tabelle XXIVa: Age Structure of Different Groups of Male Migrants (03.1995-06.1996)</i>	6-601
<i>Tabelle XXIVb: Age Structure of Different Groups of Female Migrants (03.1995-06.1996)</i>	6-602
<i>Tabelle XXVa: Educational Structure of Different Groups of Male Migrants (03.1995-06.1996)</i>	6-602
<i>Tabelle XXVb: Educational Structure of Different Groups of Female Migrants (03.1995-06.1996)</i>	6-603
<i>Tabelle XXVIa: Occupational Structure of Different Groups of Male Migrants (03.1995-06.1996)</i>	6-603
<i>Tabelle XXVib: Occupational Structure of Different Groups of Female Migrants (03.1995-06.1996)</i>	6-604
<i>Table XXVIIa: Male Migrants of Different Groups by Province of Origin (03.1995-06.1996)</i>	6-605
<i>Table XXVIIb: Female Migrants of Different Groups by Province of Origin (03.1995-06.1996)</i>	6-606
<i>Table XXVIIIa: Male Migrants of Different Groups by County of Origin (03.1995-06.1996)</i>	6-607
<i>Table XXVIIIb: Female Migrants of Different Groups by County of Origin (03.1995-06.1996)</i>	6-610
<i>Table XXIXa: Male Regular Migrants and Overstayers by Reason of Entry (03.1995-06.1996)</i>	6-613
<i>Table XXIXb: Female Regular Migrants and Overstayers by Reason of Entry (03.1995-06.1996)</i>	6-614
<i>Table XXX: Characteristics of Overstayers by Reasons of Visit (09.11.1988 – 30.06.1994)</i>	6-616
<i>Table XXXI: Duration of Arrest Before Repatriation (Male and Female Migrants)</i>	6-618

## DIAGRAMME

### Abschnitt 2

Diagramm 2-1:	Internierungsdauer männlicher Migranten (1991-1996)	2-108
Diagramm 2-2:	Internierungsdauer weiblicher Migranten (1991-1996)	2-109

### Abschnitt 3

Diagramm 3-1:	Monatliche Festnahmezahlen irregulärer Migranten vom chin. Festland	3-126
Diagramm 3-2:	Monatliche Zahlen festgenommener Migranten (auf See/an der Küste, im Inland)	3-130
Diagramm 3-3:	Monatliche Zahlen festgenommener Migranten nach Geschlecht	3-131
Diagramm 3A-1:	Monatliche Zahlen festgenommener Migranten (auf See/an der Küste, im Inland)	3-136
Diagramm 3-4:	Altersstruktur nach Geschlecht der Migranten	3-176
Diagramm 3-A2:	Altersstruktur der Migranten in % (versch. Quellen)	3-180
Diagramm 3-A3:	Altersstruktur der Migranten in % (Hauptdatenquelle)	3-180
Diagramm 3-5:	Herkunftsprovinzen männlicher Migranten (ohne Fujian)	3-209
Diagramm 3-6:	Herkunftsprovinzen weiblicher Migranten (ohne Fujian)	3-209
Diagramm 3-7a:	Anteil Fujians an der Bevölkerung der VR China, männl. u. weibl. Migranten	3-214
Diagramm 3-7b:	Anteile der Provinzen an der Bevölkerung der VR China, männl. u. weibl. Migranten	3-216
Diagramm 3-8a:	Anteil Pingtans an der Bevölkerung Fujians sowie an der Zahl der Migranten aus Fujian	3-246
Diagramm 3-8b:	Anteil der 10 wichtigsten Herkunftskreise an der Bevölkerung Fujians sowie an der Zahl der Migranten aus Fujian (ohne Pingtan)	3-247
Diagramm 3-9:	Altersstruktur männlicher Mehrfachmigranten	3-253
Diagramme 3-10a-e:	Männl. und weibl. Migranten nach Festnahmeregionen auf See/an der Küste 1992-1996	3-259
Diagramme 3-11a-f:	Männl. und weibl. Migranten nach Festnahmeregionen im Inland 1992-1996	3-263
Diagramm 3-12:	Zeitreihe zur Verteilung der Festnahmen nach Geschlecht und Charakter der Festnahmeregionen	3-265
Diagramm 3-13:	Zeitreihe zur Veränderung der Geschlechterstruktur der Migranten	3-268
Diagramme 3-14a-f:	Altersstruktur männl. und weibl. Migranten nach Jahren 1992-1996	3-271
Diagramme 3-15a-f:	Bildungsniveaus relevanter Altersgruppen männl. und weibl. Migranten nach Jahren 1992-1996	3-275
Diagramme 3-16a-f:	Berufstätigkeiten männl. und weibl. Migranten nach Jahren 1992-1996	3-278
Diagramm 3-17:	Jährliche Anteile von Festnahmen männl. und weibl. Migranten	3-280
Diagramme 3-18a-h:	Jährliche Entwicklung der Festnahmezahlen ausgewählter Herkunftsprovinzen	3-282
Diagramme 3-19a-f:	Jährliche Entwicklung der Festnahmezahlen ausgewählter Herkunftspräfektoren	3-287
Diagramme 3-20a-f:	Jährliche Entwicklung der Festnahmezahlen ausgewählter Herkunftskreise	3-291
Diagramm 3-21a:	Altersstruktur männlicher Migranten ausgewählter Präfektoren	3-306
Diagramm 3-21b:	Altersstruktur weiblicher Migranten ausgewählter Präfektoren	3-307
Diagramm 3-22a:	Bildungsniveaus männlicher Migranten ausgewählter Präfektoren	3-309
Diagramm 3-22b:	Bildungsniveaus weiblicher Migranten ausgewählter Präfektoren	3-310
Diagramm 3-23a:	Beschäftigungsstruktur männlicher Migranten ausgewählter Präfektoren	3-312
Diagramm 3-23b:	Beschäftigungsstruktur weiblicher Migranten ausgewählter Präfektoren	3-313

<i>Diagramm 3-24a: Altersstruktur männlicher Migranten ausgewählter Präfekturen</i>	3-314
<i>Diagramm 3-24b: Altersstruktur weiblicher Migranten ausgewählter Präfekturen</i>	3-315
<i>Diagramm 3-25a: Bildungsniveaus männlicher Migranten ausgewählter Kreise</i>	3-317
<i>Diagramm 3-25b: Bildungsniveaus weiblicher Migranten ausgewählter Kreise</i>	3-318
<i>Diagramm 3-26a: Beschäftigungsstruktur männlicher Migranten ausgewählter Kreise</i>	3-320
<i>Diagramm 3-26b: Beschäftigungsstruktur weiblicher Migranten ausgewählter Kreise</i>	3-321
<i>Diagramm 3-27: Geschlechterstruktur verschiedener Migrantengruppen (03.1995 – 06. 1996)</i>	3-356
<i>Diagramm 3-28a: Männliche Migranten nach Altersgruppen (März 1995 – Juni 1996)</i>	3-357
<i>Diagramm 3-28b: Weibliche Migranten nach Altersgruppen (März 1995 – Juni 1996)</i>	3-358
<i>Diagramm 3-29a: Männliche Migranten nach Bildungsniveau (März 1995 – Juni 1996)</i>	3-360
<i>Diagramm 3-29b: Weibliche Migranten nach Bildungsniveau (März 1995 – Juni 1996)</i>	3-361
<i>Diagramm 3-30a: Männliche Migranten nach Berufsgruppen (März 1995 – Juni 1996)</i>	3-364
<i>Diagramm 3-30b: Weibliche Migranten nach Berufsgruppen (März 1995 – Juni 1996)</i>	3-365
<i>Diagramm 3-31a: Männliche Migranten nach Herkunftsprovinzen (März 1995 – Juni 1996)</i>	3-368
<i>Diagramm 3-31b: Weibliche Migranten nach Herkunftsprovinzen (März 1995 – Juni 1996)</i>	3-369
<i>Diagramm 3-32a: Männliche Migranten nach Herkunftskreisen (März 1995 – Juni 1996)</i>	3-371
<i>Diagramm 3-32b: Weibliche Migranten nach Herkunftskreisen (März 1995 – Juni 1996)</i>	3-372
<i>Diagramm 3-33a: Reguläre Migranten nach Einreisegrund (März 1995 – Juni 1996)</i>	3-374
<i>Diagramm 3-33b: Visaüberzieher nach Einreisegrund (März 1995 – Juni 1996)</i>	3-374
<i>Diagramm 3-34a: Reguläre Migrantinnen nach Einreisegrund (März 1995 – Juni 1996)</i>	3-375
<i>Diagramm 3-34b: Visaüberzieherinnen nach Einreisegrund (März 1995 – Juni 1996)</i>	3-375

## KARTEN

### Abschnitt 2

- Karte 2-1: Küstenorte mit Arbeitskräfteexport in die Fischerei Taiwans* \_\_\_\_\_ 2-73  
*Karte 2-2: Imaginäre Grenzlinie zwischen Taiwan und Festland* \_\_\_\_\_ 2-95  
*Karte 2-3: Zugangsbeschränkte und zugangsgesperrte Gewässer Taiwans* \_\_\_\_\_ 2-96

### Abschnitt 3

- Karte 3-1: Festnahmezahlen männl. und weibl. Migranten im Inland nach Regionen* \_\_\_\_\_ 3-159  
*Karte 3-2: Anteile an der Küste festgenommener Migranten nach Regionen* \_\_\_\_\_ 3-164  
*Karte 3-3: Herkunftsprovinzen in Taiwan festgenommener männlicher Migranten* \_\_\_\_\_ 3-204  
*Karte 3-4: Herkunftsprovinzen in Taiwan festgenommener weiblicher Migranten* \_\_\_\_\_ 3-207  
*Karte 3-5: Lage der zehn bedeutendsten Herkunftspräfecturen männlicher Migranten* \_\_\_\_\_ 3-221  
*Karte 3-6: Lage der zehn bedeutendsten Herkunftspräfecturen weiblicher Migranten* \_\_\_\_\_ 3-222  
*Karte 3-7: Verbreitung verschiedener Ausformungen des Min-Dialekts in Herkunftsregionen* \_\_\_\_\_ 3-229  
*Karte 3-8: Wichtigste Herkunftspräfecturen und -kreise männl. Migranten in Fujian* \_\_\_\_\_ 3-234  
*Karte 3-9: Wichtigste Herkunftspräfecturen und -kreise männl. Migranten in Guangdong* \_\_\_\_\_ 3-235  
*Karte 3-10: Wichtigste Herkunftspräfecturen und -kreise männl. Migranten in Zhejiang* \_\_\_\_\_ 3-236  
*Karte 3-11: Wichtigste Herkunftspräfecturen und -kreise weibl. Migranten in Fujian* \_\_\_\_\_ 3-239  
*Karte 3-12: Wichtigste Herkunftspräfecturen und -kreise weibl. Migranten in Guangdong* \_\_\_\_\_ 3-240  
*Karte 3-13: Wichtigste Herkunftspräfecturen und -kreise weibl. Migranten in Zhejiang* \_\_\_\_\_ 3-241

## Technische Vorbemerkung

Chinesische Bezeichnungen werden in der vorliegenden Arbeit in der Regel gemäß den Konventionen der Hanyu Pinyin Umschrift wiedergegeben. Titel von Publikationen in chinesischer Sprache werden in den bibliographischen Angaben mittels Hanyu Pinyin transliteriert und übersetzt. Namen chinesischer Autoren von Werken in westlichen Sprachen werden in der jeweils von ihnen selbst gewählten Umschrift aufgeführt; existieren mehrere abweichende Varianten, so wird dies durch Querverweis kenntlich gemacht.

Bei der Wiedergabe von chinesischen Ortsnamen folgt die Schreibweise für Orte innerhalb der Volksrepublik China den entsprechenden Bezeichnungen in: Ditu Chubanshe (Cartographic Publishing House, Ed.), *Zhonghua Renmin Gongheguo fen sheng dituji. Hanyu pinyinban* (Provincial Atlas of the Peoples' Republic of China. Hanyu Pinyin Edition), 2. Ed., Beijing 1983. Ortsnamen in Taiwan werden entgegen dortiger Konventionen ebenfalls durchgehend mittels Hanyu Pinyin transliteriert; in Taiwan übliche Schreibweisen finden keine Anwendung.

Zur Verbesserung der Lesbarkeit auch für Leser, die des Chinesischen nicht mächtig sind, werden mehrsilbige Ortsnamen und andere Bezeichnungen, die eine Aneinanderreihung von mehreren Vokalen aufweisen, zwischen den Silben durch Apostroph getrennt, auch wenn dies die Konventionen der Hanyu Pinyin Umschrift nicht vorsehen (Bsp.: Su'ao).

Die Ortsbezeichnungen Hong Kong und Macao bzw. Macau werden in diesen international gebräuchlichen Schreibweisen wiedergegeben, auf eine Schreibweise nach Hanyu Pinyin wird verzichtet. Aus Gründen der Lesbarkeit werden auch die Begriffe *Innere Mongolei* und *Tibet* den Schreibweisen *Nei Menggu* bzw. *Xizang* vorgezogen.

Der Begriff *Provinz* wird in der vorliegenden Arbeit aus Gründen der Vereinfachung als geographische Kategorie synonym für alle administrativen Einheiten auf Provinzebene angewendet, soweit eine inhaltliche Unterscheidung nach Provinz, Autonomer Region oder Regierungsunmittelbarer Stadt eine Differenzierung nicht erforderlich macht. Da im Mittelpunkt der Darstellung die räumliche Komponente steht, findet der Begriff Provinz z.B. auf die in den Rang einer Provinz erhobenen Stadt Chongqing keine Anwendung; Chongqing bleibt vielmehr der Provinz Sichuan zugeordnet.

Im Rahmen der Darstellung von Phänomenen zwischen *Taiwan* und dem *chinesischen Festland* finden in der Regel die voranstehenden Bezeichnungen Anwendung. Die Unterscheidung zwischen *Taiwan* und *Republik China auf Taiwan (ROC)* bzw. *chinesisches Festland* und *Volksrepublik China* sowie *China* beruhen ausschließlich auf darstellungstechnischen Erwägungen und beinhalten keinerlei politische Wertung.

Um auch Lesern, die des Deutschen nicht mächtig sind, zumindest einen Teil der Ergebnisse der vorliegenden Studie zugänglich zu machen, wurde sowohl für Tabellen, Diagramme und Karten als auch für die Übersetzung der chinesischen Quellen innerhalb der bibliographischen Angaben auf die englische Sprache zurückgegriffen.

Ein Teil der in dieser Untersuchung zitierten Quellen ist der Öffentlichkeit im allgemeinen nicht, nicht in der hier genutzten Form oder nur eingeschränkt zugänglich. Dies gilt insbesondere für Quellen, deren Urheber staatliche Stellen sind. Andererseits handelt es sich jedoch auch um mündliche Auskünfte bzw. private schriftliche Zeugnisse wie etwa Korrespondenz. Für alle diese Quellen gilt, daß deren Verwendung zum Zwecke der vorliegenden Studie seitens der Urheber bzw. im Falle von staatlichen Stellen seitens entscheidungsbefugter Vertreter in vollem Umfang autorisiert wurde. Diese der allgemeinen Öffentlichkeit nur bedingt oder nicht zugänglichen Quellen sind zur besseren Abgrenzung im Quellenverzeichnis mit \*\*\* gekennzeichnet.